

ADDENDUM TO LEAP APPLICATION
2021–2022 PROGRAM YEAR – NOV 1, 2021 THROUGH APRIL 30, 2022

The State of Colorado has received additional pandemic relief and recovery funding. You may qualify for additional assistance with household drinking and wastewater bills or/and heating/electric bill arrearages after you have been approved for LEAP. ***This is for this program year only and available on a first come, first served basis because funding is limited.*** This relief is offered in addition to regular LEAP benefits.

Your name: _____

Your residence address: _____

● **IF YOU PAY YOUR WATER BILL DIRECTLY TO A WATER VENDOR AND YOU HAVE A PAST DUE BALANCE ANSWER THE FOLLOWING:**

Water vendor: _____ Water account number: _____

Name on water bill: _____ Amount past due: \$ _____

If water bill is not in your name, explain why: _____

Water service: Ground water Storm water Drinking water Waste water

.....

● **IF YOU HAVE A SEPARATE VENDOR FOR A SECOND WATER SERVICE COMPLETE THE FOLLOWING:**

Water vendor: _____ Water account number: _____

Name on water bill: _____ Amount past due: \$ _____

If water bill is not in your name, explain why: _____

Water service: Ground water Storm water Drinking water Waste water

YOU MUST ATTACH A COPY OF YOUR WATER BILL

● **IF YOU HAVE A PAST DUE BALANCE ON YOUR HEATING FUEL OR SUPPORTIVE FUEL (ELECTRICITY) ANSWER THE FOLLOWING:**

Heating vendor: _____ Heating account number: _____

Name on heating bill: _____ Amount past due: \$ _____

If heating bill is not in your name, explain why: _____

Electricity vendor: _____ Electricity account number: _____

Name on electricity bill: _____ Amount past due: \$ _____

If electricity bill is not in your name, explain why: _____

YOU MUST ATTACH A COPY OF YOUR HEATING AND/OR ELECTRIC BILL

ADENDA A LA SOLICITUD DE LEAP
PROGRAMA DEL AÑO 2021–2022 — 1 DE NOVIEMBRE DE 2021 HASTA EL 30 DE ABRIL DE 2022

El estado de Colorado ha recibido fondos adicionales para la recuperación y el alivio de la pandemia. Es posible que califique para recibir asistencia con las facturas de agua potable y alcantarillado del hogar o los atrasos en las facturas de calefacción/electricidad después de haber sido aprobado para LEAP. ***Esto es solo para este año del programa y está disponible por orden de llegada porque los fondos son limitados.*** Este alivio es adicional a los beneficios regulares de LEAP.

Su nombre: _____

Su dirección de residencia: _____

● **SI PAGA SU FACTURA DE AGUA DIRECTAMENTE A UN PROVEEDOR DE AGUA Y TIENE UN SALDO VENCIDO, RESPONDA LO SIGUIENTE:**

Proveedor de agua: _____ Número de cuenta de agua: _____

Nombre en la factura de agua: _____ Cantidad vencida: \$ _____

Si la factura de agua no está a su nombre, explique por qué: _____

Servicio de agua: Agua subterránea Agua de tormenta Agua potable Aguas residuales

.....

● **SI TIENE UN PROVEEDOR SEPARADO PARA UN SEGUNDO SERVICIO DE AGUA, COMPLETE LO SIGUIENTE:**

Proveedor de agua: _____ Número de cuenta de agua: _____

Nombre en la factura de agua: _____ Cantidad vencida: \$ _____

Si la factura de agua no está a su nombre, explique por qué: _____

Servicio de agua: Agua subterránea Agua de tormenta Agua potable Aguas residuales

DEBE ADJUNTAR UNA COPIA DE SU FACTURA DE AGUA

● **SI TIENE UN SALDO VENCIDO EN EL COMBUSTIBLE DE CALEFACCIÓN O COMBUSTIBLE DE ELECTRICIDAD, RESPONDA LO SIGUIENTE:**

Su proveedor de calefacción: _____ Número de cuenta _____

Nombre en la factura de calefacción: _____ Cantidad vencida: \$ _____

Si la factura de calefacción no está a su nombre, explique por qué: _____

Su proveedor de electricidad: _____ Número de cuenta _____

Nombre en la factura de electricidad: _____ Cantidad vencida: \$ _____

Si la factura de electricidad no está a su nombre, explique por qué: _____

DEBE ADJUNTAR UNA COPIA DE SU FACTURA DE CALEFACCIÓN/ELECTRICIDAD